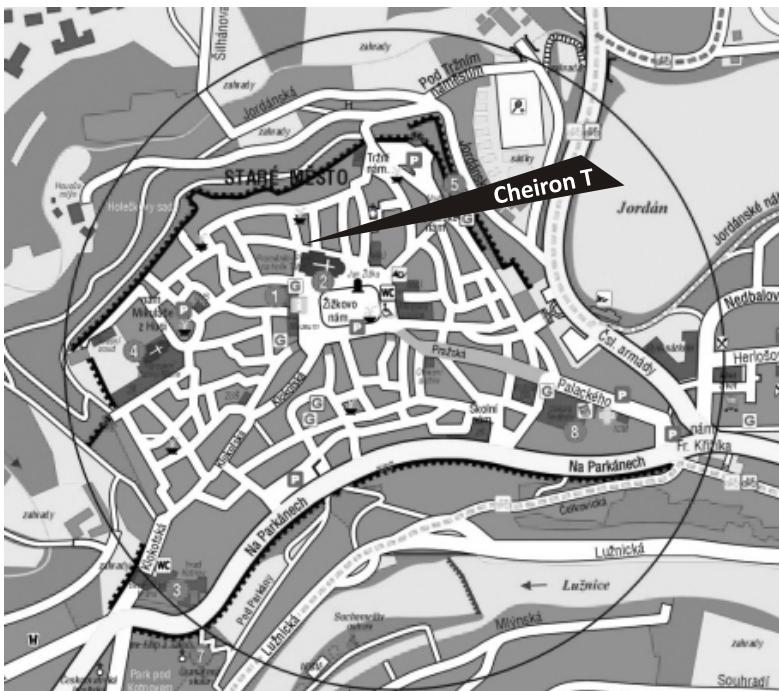


## Cheiron T, o.p.s.

Komunitní centrum pro děti a mládež Cheiron T  
 Děkanská 302, 390 01 Tábor, IČ: 25154621  
 tel./fax: 381 257 624, mobil: 603 526 246  
[www.cheiront.cz](http://www.cheiront.cz), e-mail: [cheiront@cheiront.cz](mailto:cheiront@cheiront.cz)  
 bakovní spojení: 9978740267/0100 Komerční banka a.s.

### Kde nás najdete?



#### Výroční zprávu zpracovali:

Aneta Vomlelová, Jaroslava Klejmová, Pavla Kohelová, Zdeňka Miňhová,  
 Tomáš Bílý, Miloslav Brada, Martin Procházka

Cheiron T o.p.s. 2010

### Výroční zpráva 2009



Cheiron T o.p.s.

## ZÁKLADNÍ ÚDAJE

**Název organizace:**

Cheiron T. o. p. s.

**Sídlo organizace:**

Děkanská 302, 390 01 Tábor

Tel./fax: 381 257 624

Mobil: 603 526 246

<http://www.cheiront.cz>

e-mail: [cheiront@cheiront.cz](mailto:cheiront@cheiront.cz)

IČ: 25154621, DIČ: CZ25154621

Bakovní spojení: 9978740267/0100 Komerční banka a.s.

Cheiron T. o. p. s. je zapsána v rejstříku obecně prospěšných společností u Krajského soudu v Českých Budějovicích v oddílu O, vložce 6.

# — STRUKTURA ORGANIZACE —

## ZAKLADATELÉ OBECNĚ PROSPĚŠNÉ SPOLEČNOSTI CHEIRON T

Ing. Jiří Fišer, Mgr. Jana Říčárová, Bc. Jiřina Svobodová,  
Sdružení KOPRA Praha zastoupené PhDr. Zuzanou Havrdovou, Csc.

## SPRÁVNÍ RADA SPOLEČNOSTI

Bc. Jiřina Svobodová - předsedkyně správní rady, vedoucí CHB - Rolnička Soběslav  
Mgr. Lenka Knotková - pedagožka na Speciální základní škole  
Jitka Hlaváčková, Dis. - asistentka manažera  
Mgr. Jan Kostečka - ředitel o.s. Proutek  
Mgr. Petra Basíková - učitelka angličtiny, na mateřské dovolené  
Ludmila Pokorná - fundraisorka, na mateřské dovolené

## DOZORCÍ RADA SPOLEČNOSTI

Marcela Vejdová - předsedkyně dozorčí rady, účetní - Rolnička Soběslav  
Mgr. Hana Vellánová - ředitelka Základní školy Planá nad Lužnicí  
Mgr. Julie Bláhová - vedoucí Pedagogicko psychologické poradny v Táboře

## VÝKONNÁ ŘEDITELKA

Aneta Vomlelová, Dis.

## ZAMĚSTNANCI

Tomáš Bílý - komunitní pracovník - sociální pracovník  
Martin Procházka - komunitní pracovník, keramik - pracovník v soc. službách  
Martin Slach - komunitní pracovník, streetworker - pracovník v soc. službách  
Pavla Kohelová - komunitní pracovnice - pracovnice v soc.službách  
Jaroslava Klejmová - komunitní pracovnice - pracovnice v soc. službách  
Zdeňka Miřhová - účetní

## EXTERNÍ PRACOVNÍCI

Marie Mikolášková - zpracování mezd  
Ing. Miloslav Brada - správce počítačové sítě a webu  
Lektoři tvořivých dílen, hudebních dílen a workshopů, arteterapie, přednášek, psychologové, ale také konzultanti a lektor strategického plánování a mnozí další nám v roce 2009 pomohli zkvalitnit, rozšířit a rozvíjet poskytované služby.

## PRAKTIKANTI A DOBROVOLNÍCI

V roce 2009 vykonalo v organizaci praxi 7 studentů sociálních a pedagogických oborů Vysokých a Vyšších odborných škol.  
V roce 2009 nám nezíštně věnovali svůj čas také dobrovolníci, za což jim patří velký dík.  
Děkujeme Marcele Bikárové a Lence Kotlářové za skvělou práci s tanečním souborem Číriklore, Zuzaně Heinové za administrativní činnost, Zdeňkovi Pikhartovi za technické práce, rodičům dětí a ostatním dobrovolníkům, kteří se během roku 2009 podíleli na přípravě a realizaci nepravidelných aktivit centra.

# — ÚVODEM —

Vážení přátelé,

již třináct let uplynulo od založení komunitního centra pro děti a mládež Cheiron T a v jeho počátcích mu jistě nikdo nepředpovídal dlouhou budoucnost. O to větší mám radost, že se s Vámi můžeme opět podělit o naše úspěchy a v další výroční zprávě přinést přehled o naší činnosti.

Jako v každém roce jsme se i v roce 2009 museli vypořádat s mnohými nelehkými situacemi (, ale nám přinášel také ty radostné situace,,

Dočtete se v ní, jak se nám v minulém roce dařilo, co se u nás dělo a jak jsme hospodařili s finančními prostředky. Přestože jsme se snažili popsat naši činnost, není možné detailněji v této zprávě obsáhnout. Budete-li se o nás chtít dozvědět více, rádi Vás uvítáme v naší organizaci nebo na webových stránkách [www.cheriont.cz](http://www.cheriont.cz).

Říká se "neříkej hop, dokud nepreskočíš", přesto si přejeme, aby nám v nadcházejícím roce bylo do skoku a abychom poskočili za se o "skok" dál, při tom ale zůstávali stále nohamu (?) na zemi.

Aneta Vomlelová  
ředitelka Cheiron T, o.p.s.

*"Bereme-li lidi takové, jací jsou, pak je děláme horšími; když je však bereme tak, jací mají být, pak je děláme takovými, jací být mohou."*

(Johann Wolfgang Goethe)

# HISTORIE



Cheiron T, obecně prospěšná společnost byla založena v Táboře dne 21. března 1996.

Dne 9. října 1996 byla společnost zapsána do rejstříku obecně prospěšných společností u Krajského soudu v Českých Budějovicích. Pod hlavičkou této společnosti vzniklo a 5. března 1997 bylo otevřeno komunitní centrum pro děti a mládež Cheiron T. Centrum vycházelo z opravdové potřeby regionu a táborské komunity. Rozsáhlou dotazníkovou akcí (cca 700 dotázaných lidí) bylo zjištěno, že největší nedostatky jsou zde v oblasti trávení volného času dětí a mládeže. Sami mladí lidé, pro které byl projekt určen, se na vzniku centra podíleli již od samého počátku.

**21. března 1996** - založena obecně prospěšná společnost Cheiron T

**9. října 1996** - společnost zapsána do rejstříku o.p.s. u Krajského soudu v ČB

**5. března 1997** - otevřeno komunitní centrum pro děti a mládež Cheiron T

**duben 1997** - projekt Mateřské centrum Radost (do prosince 2006)

**září 1997** - projekt Streetwork (do prosince 2000)

**leden 2001** - projekt Primární protidrogové prevence na ZŠ, SŠ a SOÚ (do prosince 2007)

**listopad 2001** - projekt Dětský klub Pavučinka (do prosince 2006)

**leden 2005** - projekt Internet pro veřejnost (do prosince 2005)

## Další realizované aktivity:

13 ročníků kulturně vzdělávacího festivalu „Životaumění“, do roku 2000 pod názvem „Drogy a umění“  
(od roku 1997)

5 ročníků kulturně vzdělávacího festivalu „Týdny pro duševní zdraví“ (1998 - 2002)

5 ročníků divadelního festiválu „Sedmička a neb Pel Mel“ (1999 - 2003)

10 ročníků preventivního festivalu „Týdny proti rasismu a xenofobii“ (od roku 2000)

7 ročníků alternativního hudebního festivalu „Free Dim Fest“ (do roku 2007)

5 ročníků festivalu dokumentárních filmů o lidských právech „Jeden svět“ (od roku 2005)

4 ročníky prožitkových pobytů pro děti a mládež s názvem „Time out“ (od roku 2006)

3 ročníky vzdělávacího kurzu pro začínající pracovníky v oblasti práce s neorganizovanými dětmi a mládeží (do roku 2007)

2 ročníky vzdělávacího kurzu pro pokročilé pracovníky v oblasti práce s neorganizovanými dětmi a mládeží (do roku 2007)

1 ročník festivalu dokument. filmů „Rozmanitost - dokumentárním filmem proti diskriminaci“ (2007)

3 ročníky festivalu romské kultury „Kerekate - v kruhu“ (od roku 2007)

1 ročník festivalu dokumentárních filmů „Karneval rozmanitosti“ (2007)

1 ročník jarního prožitkového pobytu „Time out“ (2007)

1 ročník kurzů ČJ pro cizince (září - prosinec 2008)

# PODĚKOVÁNÍ

## Děkujeme:

Zaměstnancům, externím spolupracovníkům, dobrovolníkům a stážistům za obětavou práci. Členům Správní a Dozorčí rady za činnost, podporu, věnovaný čas, cenné rady a zkušenosti. Dětem a mladým lidem za spolupráci na programech centra a za projevenou důvěru. Jejich rodinám za zkušenosti, vstřícnost a chuť podílet se na rozvoji a volném čase svých dětí. Institucím, organizacím i jednotlivcům děkujeme za ochotu pomáhat finanční i jinou podporou. Veřejnosti především za zájem podílet se na životě komunity města Tábor.

## Za finanční podporu, pomoc, odborné konzultace a cenné rady děkujeme:

Ministerstvu práce a sociálních věcí ČR

Ministerstvu školství, mládeže a tělovýchovy ČR a Národnímu institutu dětí a mládeže Jihočeskému kraji - Krajskému úřadu v Českých Budějovicích a Městu Tábor

Finančním mechanismům EHP/ Norska

Nadaci rozvoje občanské společnosti

Sbírkovému projektu Pomozte dětem! realizovanému prostřednictvím NROS a České televize



## V roce 2009 jsme realizovali projekty:

Operace: Vyjasnění (NROS - BG Finančních mechanismů EHP/Norska)

VČAS(e 2009) - Volný čas a aktivní seberealizace (MŠMT, Jihočeský kraj, Město Tábor)

Labyrint světa (NROS, ČT - nadační příspěvek ze sbírkového projektu Pomozte dětem!)

Orbis Pictus (NROS, ČT - nadační příspěvek ze sbírkového projektu Pomozte dětem!)

## V roce 2009 nás podpořili:

Tesco Stores a.s.

Comett Plus, s.r.o.

Městská knihovna Tábor

Procter and Gamble CR s.r.o.

N+T papírnictví, o.s.

Botanická zahrada v Táboře

Antonín Karč

Hudební nástroje SPINO

**Děkujeme Vám všem za pomoc, podporu, vstřícnost a spolupráci  
a za to, že nám pomáháte pomáhat.**

# — SPOLUPRÁCE —

Spolupracovat s ostatními organizacemi a institucemi v regionu považujeme za důležité z hlediska vzájemné podpory, ale také z hlediska návaznosti námi poskytované sociální služby. Ta nevykrývá všechny problémy, do kterých se lidé mohou dostat, ale kdykoli se na nás obrátí, tomu poskytneme základní poradenství o možnostech, které mu region nabízí.

Při řešení problémových situací uživatelů se snažíme spolupracovat se všemi, kdo jsou do nich zapojeni (takovým příkladem je tým - uživatel - rodič - kurátor pro mládež - zástupce Cheiron T - zástupce školy)

## V roce 2009 jsme spolupracovali především s:

- městem Tábor - odborem sociálních věcí a odborem kultury (společné akce, konzultace, propagace, atd.)
- organizacemi sdruženými v Koalici poskytovatelů sociálních a zdravotních služeb - společné projekty, setkávání, výměna zkušeností, atd.
- dalšími organizacemi v regionu - Botanická zahrada Tábor, C.E.S.T.A., Divadlo Oskara Nedbalu, Dobrá čajovna, Městská knihovna Tábor, MC Orion, Měxus Sezimovo Ústí, Public project, RC Radost o.s., Rímskokatolická farnost Tábor - Klokoty, Slunowrat Tábor o.s., Taboard o.s., ZŠ B. Bolzana, o.p.s
- základními a středními školami táborského regionu i mimotáborskými školami (Chýnov, Jindřichův Hradec, Malšice, Pacov, Sezimovo Ústí) - konzultace, projekt Jeden svět na školách, besedy, exkurze
- nadregionálními organizacemi (Člověk v tísni o.p.s., Intervenční centrum JČK, Kopra o.s., NZDM v jihočeském kraji a ČR, atd.)

# — VIZE SPOLEČNOSTI —

Cheiron T provozuje komunitní centrum pro děti a mládež, které má své pevné místo v občanské společnosti a v povědomí veřejnosti. Je prostorem naplňování svobody a odpovědnosti. Prostorem, kde se setkávají lidé, kteří by se jinak nepotkali a možná by je ani nenapadlo, že se setkají.

Cheiron T rozvíjí potenciál místních občanů, podporuje je ve své pomoci a poskytuje impuls a prostor k vlastní aktivitě. Pracujeme s různorodými skupinami lidí, především s dětmi a s mladými lidmi, ale také s jejich rodinami, s romskou menšinou, sousedy, odbornou i laickou veřejností. Stěžejní formou kultivace člověka je pro nás umělecká tvorba.

Cheiron T ctí hodnoty svobodnoého a odpovědného života a pečlivě volí dlouhodobé priority, zároveň však záměrně ponechává prostor pro intuici a respekt ke svébytné individualitě každého člověka. Významný je pro nás komunitní rozdíl našeho působení, který nám umožňuje pružně reagovat na společenské změny ve městě Tábor.

# — PLÁN NA ROK 2010 —

Stále budeme podporovat děti a mladé lidi poskytováním kvalitních služeb sociální prevence. Budeme realizovat pilotně vyzkoušený model rozdělení služby na klub pro starší a klub pro mladší (odpolední školička). První instituci, která formuje dítě a má vliv na jeho vývoj a socializaci, je samozřejmě rodina, proto chceme i nadále prohlubovat navázané kontakty s rodiči a aktivněji je zapojovat do celého procesu. V roce 2010 budeme nové pracovat komplexně s celou rodinou, prostřednictvím komunitní práce ji motivovat k řešení problémů vlastními silami, podporovat ji v uskutečňování změny. Konkrétně budeme pracovat s rodinami na zlepšování podmínek bydlení, problémovém chování dětí, dluhové situaci, atd.

V roce 2010 ještě prohloubíme spolupráci se základními školami táborského regionu prostřednictvím realizace programů multikulturní výchovy a prevence xenofobie a rasismu. Dále se budeme snažit o posílení terénní práce ve vytipovaných lokalitách (Sídliště nad Lužnicí, Čelkovice). Budeme pokračovat v projektu Orbis Pictus, dále plánujeme nové projekty, které nám pomohou rozvíjet služby, rozšířit aktivity, poslat pracovní tým, vzdělávat se. Pro stávající i plánované aktivity musíme zajistit potřebné finanční prostředky. Budeme pokračovat v naplňování stávajícího strategického plánu na roky 2010 - 2012.

# — CO JE KOMUNITNÍ PRÁCE —

Komunitní práce je využívání lidských i jiných zdrojů v obci, v komunitě.

Komunitní práce je metoda k řešení sociálních problémů prostřednictvím podpory společenství - komunit - v místech, kde lidé žijí a kde problémy vznikají. "Komunitní práce - řečeno jednou větou - je metoda směřující k vyvolání a podporování změny v rámci místního společenství. Vychází z toho, že komunita má více sil a možností než jedinec, ale i jedinec má obvykle více sil než se domnívá, jen je potřeba těmto silám dát možnost, aby se mohly objevit, podpořit vlastní aktivitu lidí, navodit prostředí, ve kterém spolu mohou lidé jinak a účinněji než dosud komunikovat o určitém problematickém tématu."

(PhDr. Zuzana Havrdová, Csc.)

Cílem komunitní práce je vytváření takové situace, aby lidé nalezli své schopnosti a síly, naučili se vyjadřovat své názory a potřeby, překonali pasivitu a nevíru a začali rozvíjet své potenciály ve společnosti. Jde tedy o to, aby byly vytvořeny takové podmínky, aby se lidé, kteří v dané lokalitě žijí, mohli podílet a co nejvíce rozhodovat o tom, co je třeba řešit a jakým způsobem, jaký má být cíl a výsledky. Nejde zde o to, jakou rychlosť nastanou změny a dostaví se výsledky, ale o samotný proces, kterým k nim dojde. Jelikož každá komunita je jiná, nachází se v jiné situaci, má rozdílný potenciál zdrojů, na němž může stavět a neexistuje žádný předem daný návod a sled kroků, je cílem komunitní práce nechat řešení na místních lidech, kteří dané situaci nejlépe rozumí a znají zdroje, které jsou jim k dispozici. Řešení problému spočívá v propojování jednotlivců a zdrojů společnosti. Je třeba dosáhnout skutečného zapojení všech zúčastněných v tomto procesu a navodit mezi nimi účinnou komunikaci: tj. občanů - členů komunity, a to i jedinců, i neformálních skupin, dále odborníků - tedy komunitních pracovníků a jiných "pomáhajících", kteří proces komunitní změny obvykle iniciují, a stejně tak úřadů a institucí, které jsou pro dané místo důležité. Cílené



pestování a podpora vazeb mezi občany v místě a jejich zapojování do života komunity dává lidem šanci se rozvíjet a pomáhá zapojit do procesu řešení i ty nejvíce znevýhodněné skupiny, které stojí na pokraji zájmu společnosti. Jedná se hlavně o národnostní menšiny, přistěhovalce, bezdomovce, mladé lidi žijící alternativním způsobem života, lidi závislé na drogách. Právě pro tyto skupiny se může komunitní práce stát mostem mezi nimi a společností. Může jim pomoci zlepšit jejich šance na uplatnění a při řešení jejich problémů. Cílem komunitní práce je podpořit lidi a lidské společenství tak, aby sami rozšířili své dovednosti a mohli řešit své problémy vlastními silami.

Více o komunitní práci najdete na našich webových stránkách.

# — POSLÁNÍ A CÍLE SPOLEČNOSTI —

## POSLÁNÍ SPOLEČNOSTI

Obecně prospěšná společnost Cheiron T v Táboře provozuje komunitní centrum, které vytváří mosty mezi lidmi v komunitě, kde lidé žijí a usiluje o sociální začlenění a pozitivní změnu v životním způsobu dětí a mladých lidí.

## CÍLE

### Všeobecné a dlouhodobé cíle společnosti

- Přispívat k rozvoji metod sociální pomoci založené na spolupráci všech zainteresovaných stran vycházejících z potřeb a aktivit klienta
- Vytvářet podmínky a prostor pro trávení volného času, seberealizaci a vzdělávání
- Nastartovat a umožnit proces změny směřující k osobnímu cíli klienta a ke zkvalitnění jeho života ve společnosti

## CÍLOVÉ SKUPINY

Služba je zaměřena na děti a mladé lidi bez rozdílu rasy, barvy pleti, náboženského vyznání, sociálního postavení a životních názorů, kteří se nacházejí v obtížné životní situaci a kteří:

- tráví volný čas „na ulici“, nestrukturovaně v partách vrstevníků, tzv. „s klíčem na krku“
- inklinují k rizikovému chování, které může vyústit v protispolocenský vývoj osobnosti: experimentování s alkoholem, drogami, hazardními hrami, sexem, násilím...
- inklinují k „nezávislému“, alternativnímu životnímu stylu, subkulturnám
- pochází z rodin sociálně slabých nebo vyloučených
- jsou neorganizovaní, nezačleňují se do žádných aktivit, mají nevyhraněné zájmy
- jsou součástí třídního kolektivu ve školách

### Dalším rozměrem komunitního centra je práce s:

- rodičovskou veřejností
- dobrovolníky
- pedagogy, odborníky v sociální sféře, politiky
- potencionálními dárci a donátory
- umělci
- lidmi v místní komunitě



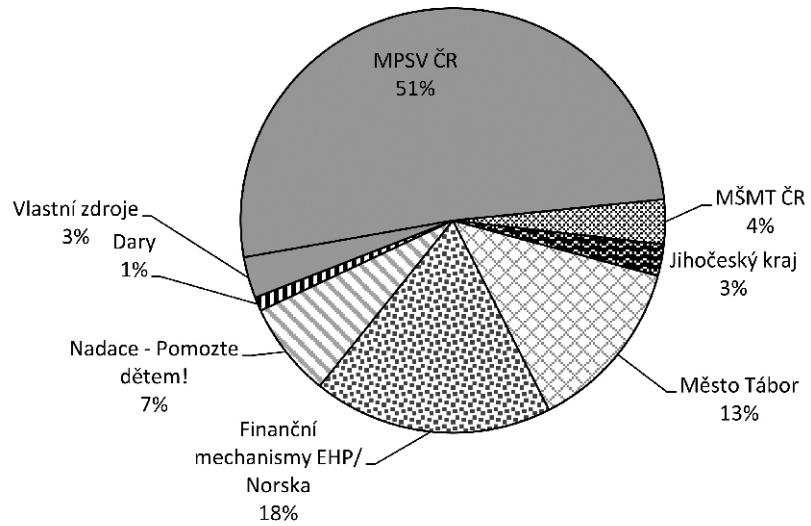
# — AUDIT —

Auditorská společnost Audit 99, s.r.o. Český Krumlov bude ověřovat také projekt Operace: Vyjasnění realizovaný v rámci Blokového grantu Finančních mechanismů EHP/Norska, po jeho ukončení v červenci roku 2010.

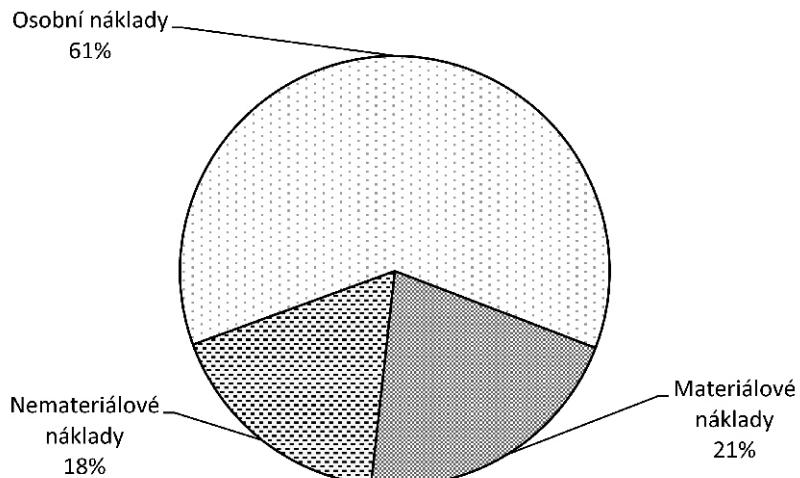
### V roce 2009 jsme úspěšně absolvovali i další kontroly:

Kontrola KÚ Jihočeského kraje - projektu Kereka (realizovaný v roce 2008).  
Kontrola VZP.

## Struktura příjmů organizace



## Struktura výdajů organizace



Komunitní centrum Cheiron T uskutečňuje svou činností sociální službu, která svým zaměřením a vymezením cílové skupiny spadá pod nízkoprahová zařízení pro děti a mládež na základě zákona č. 108/2006 Sb., o sociálních službách. 17. července 2007 byla služba zaregistrována u Krajského úřadu v Českých Budějovicích.

Služba je určena převážně neorganizovaným dětem a mládeži, kteří jsou ohroženi sociálně patologickými jevy nebo mají vyhnaněný životní styl neakceptovaný většinou společnosti. Záměrem je zlepšit kvalitu života cílové skupiny předcházením, snížením sociálních a zdravotních rizik souvisejících s jejich způsobem života, umožnit jim lépe se orientovat v jejich sociálním prostředí a vytvářet podmínky, aby v případě zájmu mohli řešit svoji nepříznivou sociální situaci. Služba je poskytována bezúplatně.

### ZÁKLADNÍ POSKYTOVANÉ ČINNOSTI:

**Výchovné, vzdělávací a aktivizační činnosti** - které mají dětem a mladým lidem pomoci získat či upevnit motorické, psychické a sociální schopnosti a dovednosti, aktivizovat je a přiměřeně vzdělávat.

V roce 2008 jsme se s dětmi a mladými lidmi snažili pracovat na jejich vývoji a jejich potřebách (jak v rámci skupiny, tak individuálně), na hledání a rozvíjení talentu, na budování našeho společného vztahu založeném na důvěře a uchopení smyslu odpovědnosti za svůj život, na plnohodnotnějším trávení volného času. Motivovali jsme je k aktivnímu přístupu k sobě i k okolí. Z pravidelných aktivit byla nejvíce využívána hudební, kde během roku 2008 zkoušelo 16 kapel a jednotlivců. Keramická a výtvarná dílna se kromě tvorby keramiky stala multikulturním prostorem setkávání dětí a mladých lidí různého věku, majority a minority, lidí zdravých a handicapovaných. Oblíbeným programem byl také cyklus Poznej sám sebe a okolí, ve kterém jsme kromě měst, historických či přírodních památek navštívili také různé organizace a řemeslné obory (sociální služby pro lidi se zdravotním postižením, záchranná stanice pro zvířata, statek, dílna zabývající se vitrážemi, truhlárnou). Sportovní aktivity - především florbal, fotbal, nohejbal, stolní fotbálek a pingpong - umožnily dětem a mladým lidem žádoucím způsobem vybít nahromaděnou energii, uvolnit se, zároveň se učit týmové hře, trpělivosti a organizačním dovednostem, například při přípravě a realizaci sportovních turnajů. Denní náplní centra se také stalo pravidelné doučování mladších dětí.

**Zprostředkování kontaktu se společenským prostředím** - v rámci pravidelných debat (individuálních i ve skupině) jsme s dětmi a mladými lidmi diskutovali nad tématy, se kterými se v životě setkávají (vztahy mezi lidmi, racismus a xenofobie, sexualita, realita masmédií, přítomnost a budoucnost, smysl a dodržování norem či pravidel). Přenesením některých aktivit do terénu, na veřejnost, návštěvami organizací a institucí měli děti a mladí lidé možnost prezentovat se v pozitivním smyslu veřejnosti a zároveň tyto aktivity přispěly k větší infomovanosti a motivaci uživatelů k dalšímu vzdělávání.



**Sociálně terapeutické činnosti** - jejichž poskytování vede k rozvoji nebo udržení osobních a sociálních schopností a dovedností podporujících sociální začleňování osob - byly v roce 2008 realizovány formou prožitkových technik, cíleně zaměřených volnočasových aktivit, metodami sociální a osobnostní výchovy, muzikoterapií a arteterapií, skupinovou prací.

**Pomoc při uplatňování práv, oprávněných zájmů a při obstarávání osobních záležitostí** - v roce 2008 byl dětem a mladým lidem poskytován informační servis a poradenství týkající se především volby zájmů, školy, pracovního uplatnění, nácvík řešení běžných situací (jak vyplnit formulář, poslat žádost, založit e-mail, autoškola, atd.), nácvík orientace ve městě (umístění potřebných institucí a organizací) a seznámení se s možnostmi, které jím společnost poskytuje. Pokud si uživatel přál, doprovodili jsme jej do konkrétních zařízení a institucí. Společně s uživateli a jejich rodinou, kurátory pro mládež a učiteli jsme také řešili výchovné a školní problémy, problémy s ústavní výchovou.

V roce 2008 jsme také využívali formu **terénní práce** - některé aktivizační a vzdělávací činnosti (sportovní, výtvarné a hudební aktivity, doučování) byly poskytovány v přirozeném prostředí uživatelů (na ulici, na hřištích, v rodinách). Pracovníci tak mohli nejen bliže poznat prostředí a vztahy dětí a mladých lidí, ale také podporovat tyto vztahy a sociální začlenění v širším slova smyslu. Terénní pracovník také kontaktoval skupiny mladých lidí, kterým předával informační letáky o službě, komunikoval s nimi o případných problémech a možnostech řešení, zprostředkovával návazné služby a případný doprovod, pracoval na konkrétních projektech (např. využití sportovních míst v Táboře).

V situační intervenci jsme řešili krizové situace, konflikty ve skupině, individuální problémy, porušování pravidel, vztahy, prevenci násilí, krádeže, zdravé sebepojetí jak souběžně tak ke skupině a komunitě.



# — FINANČNÍ ZPRÁVA —

## Výkaz zisků a ztrát k 31. 12. 2009 v tis. Kč

### Náklady

501 Spotřeba materiálu .....	306
502 Spotřeba energie.....	125
512 Cestovné.....	14
513 Náklady na reprezentaci.....	2
518 Ostatní služby.....	338
521 Mzdové náklady.....	988
524 Zákonné sociální pojistění.....	283
549 Jiné ostatní náklady.....	12
<b>Náklady celkem.....</b>	<b>2 071</b>

### Výnosy

601 Tržby za vlastní výrobky .....	1
602 Tržby z prodeje služeb .....	62
649 Ostatní jiné výnosy .....	2
682 Přijaté příspěvky (dary) .....	22
691 Provozní dotace .....	1 984
MPSV ČR .....	1 060
MŠMT ČR .....	70
Jihočeský kraj .....	50
Město Tábor .....	276
Finanční mechanismy EHP/ Norska ...	378
Nadace - Pomozte dětem! .....	150
<b>Výnosy celkem .....</b>	<b>2 071</b>

## Rozvaha k 31. 12. 2009 v tis. Kč

### Aktiva

022 Samostatné movité věci .....	60
028 DDHM .....	12
082 Oprávky k samostatným movitým věcem ...	-60
088 Oprávky k DDHM .....	-12
211 Pokladna .....	1
221 Účty v bankách .....	614
311 Odběratelé .....	8
314 Poskytnuté provozní zálohy .....	64
335 Pohledávky za zaměstnanci .....	-2
348 Nároky na dotace .....	74
<b>Aktiva celkem .....</b>	<b>759</b>

### Pasiva

249 Ostatní krátkodobé finanční výpomoci .....	5
321 Dodavatelé .....	20
325 Ostatní závazky .....	2
333 Ostatní závazky vůči zaměstnancům .....	104
336 Závazky k institucím soc.zab. a zdr.poj.....	41
342 Ostatní přímé daně .....	9
384 Výnosy příštích období .....	74
389 Dohadné účty pasivní .....	64
911 Fondy .....	426
932 Nerozdělený zisk minulých let .....	14
<b>Pasiva celkem .....</b>	<b>759</b>

3.- 26.11. Keramická dílna - Téma dílny v listopadu – výroba postaviček do Betléma, výroba vánočních ozdob

20.11. Arteterapií k rozvoji osobnosti

„Poznej sám sebe a okolí“ – téma: „Táboršská zákoutí a genius loci města“

„Labyrintem světa“ – výlet na Majdalenu do Jistebnice – Drakyáda

26.11. Origami – umění skládání papíru

1.-22.12. Keramická dílna - Téma dílny v prosinci – výroba postaviček do Betléma, výroba vánočních ozdob

4.12. Mikulášská oslava

11.12. Arteterapií k rozvoji osobnosti

„Poznej sám sebe a okolí“ – prohlídka děkanského kostela Proměnění Páně na hoře Tábor + ukázka varhan děkanského kostela

12.12. - „Labyrintem světa“ – výlet do Portusu, o.s. v Prachaticích spojený s basketbalovým turnajem jihočeských nízkoprahových klubů

18.12. – Vánoční cesta do Klokot

18.-19.12. Vánoční noc v Cheironu



#### DALŠÍ REALIZOVANÉ AKTIVITY:

**Jeden svět 09** - 4. ročník mezinárodního festivalu dokumentárních filmů o lidských právech ve spolupráci se zastřešující organizací Člověk v tísni, o.p.s. Součástí festivalu byly projekce pro školy, kterých se účastnilo 958 žáků a studentů. Po filmech vždy následovala zpětná vazba a debata k filmům a dané tématice. Pro veřejnost byl kromě filmových projekcí připraven doprovodný program (výstava, Dobrá čajovna).

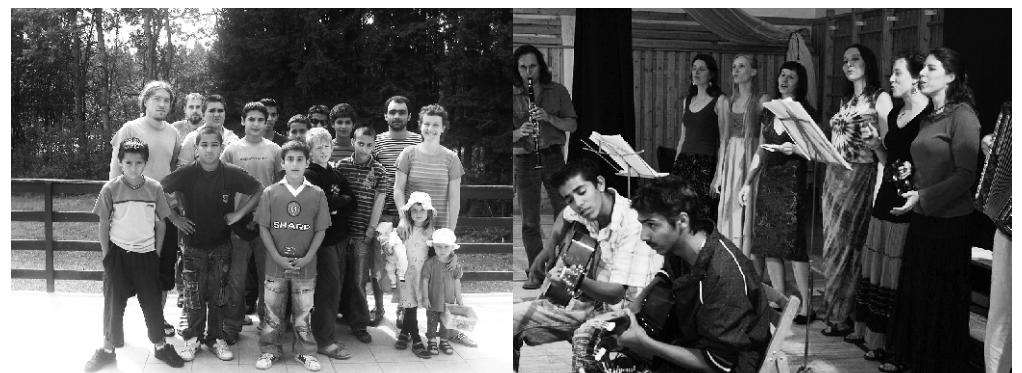
**Preventivní a kulturně vzdělávací festivaly** - 9. ročník Týdnů proti rasismu a xenofobii a 12. ročník Životbaumění - prostřednictvím přednášek, výstav, hudby, kuchyně, tradičních řemesel a činností umožňujeme setkávání lidí, různých kultur a světů, kteří by se za běžných okolností nesetkali a zprostředkováváme vzájemná poznávání.

**Hudební festival - Kerekate - V kruhu** (2. ročník festivalu romské kultury ve spolupráci s občanským sdružením Slunowrat Tábor).

**Informační servis, základní poradenství, přednášky, besedy, semináře určené pro uživatele i veřejnost.**



**Time OUT** - pětidenní prožitkový pobyt pro děti a mládež ze sociálně znevýhodněného prostředí v Blatnici ve vzdělávacím středisku ZVAS. V roce 2008 se pobytu účastnilo 12 chlapců ve věku 10 - 15 let. Program byl zaměřen na komplexní rozvoj osobnosti dětí - zahrnoval jak tvořivé a umělecké aktivity (výtvarné, dřevodílny, hudební, muzikoterapie), tak sportovní aktivity, pozorování přírodních procesů (výlety do přírody, poznávání rostlin, zvířat), sociálně výchovnou činnost (od psychosociálních her po podílení se na společném úklidu). Společná práce s muzikoterapeutem Janem Chromečkem na romské hudbě přinesla i výstup v podobě společného vystoupení dvou romských chlapců na kongresu Duše Evropy v Praze na Vyšehradě 21. srpna 2008.



## KURZY ČESKÉHO JAZYKA PRO CIZINCE

Výuka kurzů češtiny pro cizince probíhala od září do prosince 2008 každou středu a pátek. Celkem se kurzů účastnilo 21 lidí, pravidelně docházely především dvě mladé dívky z Ukrajiny a Moldávie a s lektorkou Václavou Kaškovou se zdokonalovaly především v gramatice a konverzaci.

## MEZINÁRODNÍ SPOLUPRÁCE

Zapojili jsme se do mezinárodního projektu Feinprobe hönigsüss (Oversweet experience), na kterém participovalo 6 zemí Evropy (Německo, Rakousko, Švýcarsko, Česká republika, Portugalsko a Velká Británie) a který byl určen mladým lidem do 26 let. Za naši organizaci, resp. za Českou republiku se účastnili tři mladí lidé. Záměrem projektu bylo umění, umělecká tvorba jako možný prostředek dorozumění a spolupráce mezi národy a kulturami bez nutnosti znalosti jazyka. Anglický jazyk však byl určitou podmínkou vzájemného dorozumění. Projekt se uskutečnil v srpnu 2008 v německém Lutherstadt Wittenbergu. Lidé z jednotlivých zemí pracovali v různých workshopech (hudba, grafika, divadlo, atd.), kde společně tvořili a připravovali se k závěrečné prezentaci projektu. Vyústěním projektu byla také výstava, která byla v rámci Německa prezentována.



4.6. Sekty a radikální náboženská hnutí – přednáška MUDr., Mgr. Prokopa Remeše

12.6. Hudební dílna – Romano bašaviben – Romská hudba

16.6. Promítání filmů s Queer tématikou

27.6. Sovnakuni Čercheň – Zlatá hvězda – taneční soutěž, přehlídka romských tanečních souborů

1.6. Honzův Příběh – divadelní představení studentů Akademie sociálního umění Tábor z Prahy určené pro studenty středních škol

11.6. Turnaj ve stolním fotbálku

13.6. Mezi Kozy Fest – festival mladých, začínajících kapel

20.6. „Labyrintem světa“ – výlet do NZDM Bongo v Týně nad Vltavou

22.-26. 6. Příměstský tábor

25.6. Origami – umění skládání papíru

29.6. Žibut Te Dživel – hudební vystoupení romské kapely z Cheiron T

13.7. „Poznej sám sebe a okolí“ – procházka do botanické zahrady v Táboře

14.7. Fotbálek U Zimního Stadionu

15.-16.7. „Labyrintem světa“ – výlet do Českého Krumlova spojený s návštěvou Dobrkovického mlýna

30.7. Origami – umění skládání papíru

1.8. Kerekate v kruhu – 3. ročník festivalu romské kultury – areál lesoparku Pintovka v Táboře

6.8. „Labyrintem světa“ – výlet na Dobronický hrad

8.8. Nohejbalový turnaj

17.8. – 21.8. Léto s Cheironem – Time OUT

27.8. Origami – umění skládání papíru

28.8. „Poznej sám sebe a okolí“ – prohlídka hradu Kotnov v Táboře

1. – 30.9. Keramická dílna - Téma dílny v září – „Michaelská a Svatováclavská doba“

9.9. Vystoupení romského tanečního souboru Čiriklore + koncert kapely Spadané listí a Babylon

12.9. Dětský ráj – keramický koutek

**Dny otevřených dveří v Cheironu – v rámci projektu Operace: Vyjasnění a v rámci Týdne nízkoprahových klubů**

22. – 24.9. Workshop s J. Salabou - výroba dřevěného xylofonu

22.9. Přednáška Mgr. Ivy Pellarové - Romaňi Luma – „Romský svět“

23.9. Prezentace činnosti o.s. Taboard – sdružení pro rozvoj skateboardingu v Táboře

24.9. Oslava naší činnosti spojená s vystoupením cheironského tanečního souboru Čiriklore, závěrečným muzicírováním s J. Chromečkem s využitím vyrobeného xylofonu a skládáním origami

25.9. Arteterapií k rozvoji osobnosti

„Poznej sám sebe a okolí“ – téma: „Táborská zákoutí a genius loci města“

„Labyrintem světa“ – výlet k řece Lužnici na Harachovku, výlet na zříceninu Kozího hrádku

1. – 29.10. Keramická dílna - Téma dílny v říjnu – Podzimní motivy, linority

1.10. – 31.10. „Poznej sám sebe a okolí“ – téma: „Podzimní radovánky“

7.10. Den otevřených dveří v Cheironu (připojen je k celostátnímu dni otevřených dveří v rámci Týdne sociálních služeb) a přednáška o.s. Fokus Tábor - Mgr. Michal Vančura: „Změněné stavy vědomí“

21.10. Arteterapií k rozvoji osobnosti – Batikování

22.10. Arteterapií k rozvoji osobnosti – Malování na batiku

29.10. Origami – umění skládání papíru

31.10. „Labyrintem světa“ – výlet na výlov rybníka do Košina

**Životau mění – 13. ročník kulturně vzdělávacího festivalu**

16.10. „Labyrintem světa“ – výlet do DD Radenín spojený s vystoupením cheironských dětí – kapely a tanečního souboru pro děti z Radenína

20.10. Svátek všech svatých a svátek všech zesnulých – přednáška Tomáše Boňka

6.11. Romano Bašaviben – romská hudba – muzicírování s J. Chromečkem

7.11. Koncert 2 kapel zkouejících v Cheironu – Roma Beng + Spank

10.11. „Cesta čaje“ – soutěžní ochutnávka čaje

12.11. Šípková Růženka – teátr Vítí Marčíka

13.11. Žibut Te Dživel – vystoupení romské kapely na Cheironu

13.11. Pohádková noc v Cheironu pro děti z odpolední školičky

23.11. V pasti – Katka – promítání filmu Heleny Třeštíkové ČR/2001

24.11. Setkání s Alešem Vrzákem – šéfrezisérem Českého rozhlasu

## **Seznam akcí Komunitního centra:**

- 5.1. – 31. 3. „Poznej sám sebe a okolí“ – téma: Příprava na budoucí povolání – exkurze do táborských škol, volba vhodného studijního oboru, atd. (ve spolupráci s Pedagogickou psychologickou poradnou v Táboře)
- 5.1. – 31. 3. „Labyrintem světa“ – téma: Zimní radovánky
- 5.1. Tvůrčí dílny – tříkrálová dílna
- 6.1. – 8.1. Tříkrálová dílna v keramice
- 12.1. Tvůrčí dílny – reliéf
- 13.1. – 15.1. Reliéf v keramické dílně
- 19.1. a 26.1. Tvůrčí dílny – výroba lžíce
- 20.1. – 22.1. Keramická dílna „pozorování a tvorba hlavy“
- 27.1. – 29.1. Výroba keramických zvonů, zvonků, zvonečků
29. 1. Origami – umění skládání papíru „závěsný systém s jeřáby“
- 2.2. Tvůrčí dílny – Betlémy metodou Tifany
- 3.2. – 5.2. Keramická dílna – Výtvarné uchopení a ztvárnění temperamentů – Cholerik
- 9.2. Tvůrčí dílny – Výroba masopustních masek
- 10.2. – 12.2. Keramická dílna – Výtvarné uchopení a ztvárnění temperamentů – Sangvinik
12. 2. „Labyrintem světa“ - Výlet do Prahy
- 16.2. Tiffany dílna - ozdoby, šperky
- 17.2. – 19.2. Keramická dílna – Výtvarné uchopení a ztvárnění temperamentů - Melancholik
- 23.2. Dřevodílna
- 26.2. Origami – umění skládání papíru
- 2.3. a 16.3. Tvůrčí dílny – Papírmáš
- 9.3. Tvůrčí dílny – Dřevořezba
- 20.3. „Labyrintem světa“ – výlet do Chýnova – výlet na rodinný statek a Bílkova domu
- 26.3. Origami – umění skládání papíru
3. – 31. 3. Keramická dílna – postní a velikonoční téma
- 2.- 7.4. Festival dokumentárních filmů o lidských právech Jeden svět 09 s podtitulem „Před dvaceti lety jste přišli do svobody. Teď ukažte, jak s ní umíte naložit.“**
- 
- 22.3. a 30.3. Tvůrčí dílny na téma festivalu „Jeden svět“
2. – 4.4. Dobrá čajovna při promítání festivalových projekcí
6. – 7.4. Kavánička s fair trade kávou Mamacoffee
- 30.3. – 8.4. Výstava grafických prací současných i bývalých žáků SPŠ keramické v Bechyni
- 30.3. – 8.4. Co mohu dát světu – prostor pro vyjádření návštěvníků festivalu, čím jsou schopni nebo ochotni oni sami přispět ke zlepšení našeho společného života na Zemi
- 
- 30.3. – 8.4. Jeden svět na školách**
- 6.4. Tvůrčí dílny – velikonoční vajíčka voskovou metodou
8. – 9. 4. „Labyrintem světa“ – výlet do Muzea romské kultury v Brně
- 20.4. Tvůrčí dílny – práce se dřevem – tvorba elementárních bytostí
- 23.4. Hudební dílna – Romano Bašaviben – Romská hudba s J. Chromečkem
- 1.-23.4. Keramická dílna – elementární bytosti – Bytosti země, vody, vzduchu, ohně
- 30.4. Origami – umění skládání papíru
- 4.5., 11.5. a 18.5. Tvůrčí dílny – Dřevoryty – Elementární bytosti
- 14.5. „Labyrintem světa“ – výlet do Pražské ZOO
- 30.5. Origami – umění skládání papíru
5. -21.5. Keramická dílna – Elementární bytosti
- 21.5. „Poznej sám sebe a okolí“ – výlet na Kozí hrádek
- 
- Týdny proti rasismu a xenofobii 10.ročník**
- 29.4. PICORE – koncert španělské postrockové kapely
- 20.5. Téma: Domácí násilí – promítání dokumentárního filmu + přednáška s pracovnicemi Intervenčního centra České Budějovice
- 22.5. Hudební dílna – Romano Bašaviben – romská hudba
- 26.5. Turnaj v nohejbale



## **Vyhodnocení efektivity**

Komunitní centrum pro děti a mládež zaznamenalo v roce 2009 celkem 8151 kontaktů (=návštěv). Služby jsme ambulantně poskytovali celkem 318 uživatelům.

Některé aktivity jsme těmto uživatelům poskytovali v jejich přirozeném prostředí, mimo to jsme v terénu kontaktovali 250 dětí a mladých lidí.

Na nepravidelné akce, které jsme během roku připravili mimo i v prostorách centra (festivaly, přednášky, besedy, koncerty, ....), přišlo přibližně 4000 lidí, z nichž uvádíme počty největších festivalů:

- Jeden svět pro školy a veřejnost - 801 žáků a studentů, 223 návštěvníků večerních projekcí
- Festival romské kultury "Kerekate - V kruhu" - 700 návštěvníků
- Týdny proti rasismu a xenofobii - 750 návštěvníků
- Životaumění - 291 návštěvníků
- Mezikytfest - 171 návštěvníků

V rámci sekundární cílové skupiny jsme dále spolupracovali s rodičovskou veřejností (30 rodin), dobrovolníky (12), praktikanty (7), odbornou i laickou veřejností, která byla dále oslobována prostřednictvím prezentací, přednášek, výstav, anket.

## **Počet dnů, kdy byla služba poskytována:**

252 dnů (některé nepravidelné aktivity byly poskytovány i o víkendech)

Největší návštěvnost jsme zaznamenali v měsíci červnu s průměrným počtem uživatelů služby 43 za den. Oproti tomu nejmenší návštěvnost jsme zaznamenali v lednu s průměrným denním počtem 26 uživatelů.

